

شیفتگان کتاب

علی رفیعی علام روشنی

بخش شانزدهم

۵۶. المستظل، ابن جوزی، ۱۰/۸؛ المهمفات النادرة، ص ۳۱۰؛ وفيات الاعيان، ۳۴۴-۳۴۲/۳؛ الكامل في التاريخ، ۹/۳۲۵-۳۲۴؛ معجم الأدباء، ص ۱۵/۱۳۰؛ ۱۳۴-۱۳۰/۱۵؛ المختصر في اخبار البشر، ۱۵۲/۲؛ تاريخ مختصر الدول، ابن عبری، ص ۱۱۷؛ معجم الالقاب، ابن فوطی، ۷۳۴/۴؛ تاريخ الاسلام، ذهبي (حوادث ووفيات ۴۲۰-۴۰۱ ق) ص ۳۲۶؛ سیر اعلام البلاء، ۳۳۰-۳۲۰/۱۷؛ تذكرة الحفاظ، ۳۲۰-۳۱۵/۱۷؛ دلول الاسلام، ۱۱۳/۳؛ العبر، ۱۱۳/۷؛ الاعلام بوفيات الاعلام، ص ۱۷۳؛ العبر، ۱۱۳/۳؛ دول الاسلام، ۲۴۶/۱؛ البداية والنتهاية، ۱۴/۱۵؛ الوافى بالوفيات، ۲۹۵-۲۹۰/۲۲؛ تاريخ ابن الوردي، ۱۰/۳۳۴؛ صبح الاعشى، ۱۳۳/۳؛ تاريخ الخلفاء سيوطی، ص ۴۸۶؛ التحوم الزاهرة، ۴۵۷-۲۵۸/۴؛ منتاح السعادة، ۸۵/۱-۸۶؛ شذرات الذهب، ۱۹۹/۳؛ دیوان الاسلام، ۳۴۷/۳؛ تاريخ ابن خلدون (مقدمه)، ۳/۹۲-۱۰۹؛ المستفاد من ذيل تاريخ بغداد ابن نجار، ابن ديماطی، ص ۲۰۳؛ كشف الظنون، ۲/۱۳۳۹؛ تجارب السلف، هندوشاہ، ص ۲۰۸؛ گلستان هنر، قاضی احمد قمی، ص ۱۷-۱۸؛ مجالس المؤمنین، ۲/۴۸۸؛ دیوان الشریف المرتضی، ۲/۱۸؛ هدیۃ العارفین، ۱/۶۸۷؛ تاریخ الادب العربي، ۴/۳۳۱؛ دائرة المعارف الاسلامیة، ۱/۱۰۳؛ ریحانة الادب، ۷/۴۲۲؛ الخطاط بغدادی علی بن هلال، بغداد ۱۳۷۱/اق ۱۹۵۸؛ دائرة المعارف جبوری، ص ۱۶۵؛ دائرة المعارف بزرگ اسلامی، ۳/۱۴۰؛ دائرة المعارف تشیع، ۱/۳۱۰؛ خط و خطاطان، ص ۲۲-۲۳؛ دائرة المعارف قرآن کریم، ۱/۶؛ کیهان فرهنگی، ۱۴/۱۸؛ الکتبی واللقاب، ۱/۲۳۴؛ فرهنگ بزرگ اسلام و ایران، ص ۴/۳۹۴؛ تاریخ هزهای ملی و هزمندان ایرانی، ۲/۷۳۹-۴۴؛ نامه دانشوران، ۵/۹۲۰؛ اطلس خط، فضائلی، ص ۳۰۰-۳۰۷؛ مجله شهاب نشریه کتابخانه بزرگ آیت الله العظمی مرجعی نجفی، سال چهارم، شماره چهارم (پیاپی ۱۴) زمستان ۱۳۷۷ (مقاله ابن بواب خوش نویس بلند آوازه ایران) به قلم عبدالله امینی، ص ۳۵-۴۳ و نک: منابع و مأخذی که در پایان این مقاله آمده است.

۱. التحوم الزاهرة، ۴/۲۵۷.

۲. وفيات الاعيان، ۳/۳۴۲.

۳. المستظل ابن جوزی، ۷/۱۰۰.

۵۵. ابن بواب علاء الدین ابوالحسن علی بن هلال ستری بغدادی (متوفی ۱۴۱۳ق / ۱۰۲۲م) کاتب، خوش نویس، تذهیب کار، نگارگر و نقاش معروف.

از زادگاه و تاریخ تولد ابن بواب اطلاعی در دست نیست، اما در بغداد پرورش یافته و یا بیشتر زندگانیش را در آن جا گذرانده است و چون پدرش هلال در بان آل بویه^۱ بوده، وی را «ابن بواب» نامیده‌اند. هم‌چنین چون پدرش پرده‌دار درگاه آل بویه بوده، به «ابن ستری» نیز معروف شده است.^۲ به همین سبب در آن روزگار که در اوج شهرت و عظمت بود و در دستگاه آل بویه از احترام بسیاری برخوردار بود و بزرگان و اعیان و عالمان و ادبیان او را «استاد» خطاب می‌کردند، گهگاه برخی یا از سر حسد و دشمنی یا به شوخی، در بانی پرده‌داری پدرش را به رخ او می‌کشیدند.^۳ از جمله ابوالحسن بنتی چون روزی ابن بواب را دید که بر آستانه درگاه فخرالملک ابوغالب محمد بن خلف، وزیر و والی بهاء الدوله بویهی در عراق، نشسته و منتظر اذن دخول است، به طعن و از سر استهزا به ابن بواب گفت: نشستن استاد بر درگاه برای رعایت نسب است (یعنی که شغل پدرت این بوده است) و ابن بواب از این سخن به خشم آمد و در جواب وی گفت: اگر

میراث شہاب

يعنى: آشکار شد هلال ماه نو مانند حرف «ن» که این هلال کاتب آن را با آب طلا به نیکویی بنویسد.

۲. محمد بن عبدالملک همدانی در ذیل تاریخ طبری (که البته بخش دوم آن بوده و اکنون موجود نیست)، ابن بواب را برای داشتن خطی زیبا ستایش کرده است.^۸

۳. یاقوت حموی نیز او را صاحب خط ملیح و تذهیب برتر به شمار آورده است.^۹

۴. ذهبي هم ابن بواب را دارای نظم و نشری عالی داشته و تصویر کرده است که پیشتازی و ریاست زیبایی خط و خوش‌نویسی در روزگارش، به او منتهی می‌شد.^{۱۰}

سپس او را «صاحب خط منسوب» [خطی که هر یک حروف آن از لحاظ وضع و اندازه با حروف الف متناسب است] دانسته است.^{۱۱} اما ابن خلکان وضع خط منسوب را به ابن مقله، نسبت داده و نوشته است که ابن بواب به تهذیب و تنقیح این شیوه پرداخت و به آن زیبایی و جلوه بخشدید.^{۱۲} برخی از متاخران است اروپا نیز سخن ابن خلکان را تأیید کرده و نوشته‌اند که تناسب هندسی حروف خط منسوب را ابن مقله به وجود آورده، اما ابن بواب که پیش از خوش‌نویس شدن با هنر تذهیب و نگارگری آشنا بود، با بینشی هترمندانه، به این تناسب زیبایی هنری بخشدید.^{۱۳} و به نظر برخی، شیوه او در خوش‌نویسی، تصرفی در روش ابن مقله به شمار می‌رود، اما نوآوری‌هایی نیز دارد و در این فن قواعد تازه‌ای به وجود آورد.^{۱۴} او در واقع شیوه‌ای از خطاطی را که ابن مقله ابداع

١. معجم الادباء، ١٢٤/١٥-١٢٥

٢. تاريخ الاسلام ذهبي، ص ٣٢٦؛ وفيات الاعيان، ج ٣، ص ٣٤٢-٣٤٣؛ صبح الاعشى، ١٣/٣.

۳. المستفاد من ذيل تاريخ بغداد، ص ۲۰۳؛ المتنظم، ۱۰/۸؛ تاريخ هنرهاي ملي و هنرمندان ايراني، ۷۳۹/۲؛ نامه دانشوران، ۹۲/۵.

۴. گلستان هنر، ص ۱۷-۱۸

٥. معجم الاباء، ١٤٢١/١٥؛ سير اعلام البلاة، ١٧/١٦؛ تاريخ الاسلام، ص ٣٢٦.
 ٦. تاريخ الاسلام، ذهبي، همانجا، وفيات الاعيان، ٣٤٢/٣.

^٧ معجم الادباء، ١٢٨/١٥؛ سير اعلام النبلاء، ٣١٨/١٧.

^٨ تاريخ الإسلام دهبي، ص ٢٤٨.

١١٠ / ٢٥ - معجم الأدباء

۱۱-۲۰۲۳-۱۱۱

١٢ - مفہوم الامان و امن

Digitized by srujanika@gmail.com

١٢- دائرة المعارف تشغيل ١/٣

می توانستم، تو را از ورود به این مکان منع می کردم! و بتی
گفت: استاد صنعت و شغل پدرت را در هیچ حالی ترک نخواهد
کرد. بعضی از شاعران نیز در اشعار خویش وی را به همین علت
هجو کرده‌اند: از جمله شاعری دربارهٔ وی چنین سروده است:

هذا وانت ابن بواب و ذو عدم
فكيف لو كنت رب الدار و المال^۱

یعنی: تو که پسر دربان و پردهداری و صاحب چیزی نیستی، این گونه‌ای! پس اگر دارای مال و منال و صاحب خانه بودی چگونه می‌بودی؟!

استادان: ابن بواب ادبیات عرب را از ابوالفتح عثمان بن جنی و خوشنویسی را از ابوعبدالله محمد بن اسد بن هلال اشنانی و محمد بن سمسانی آموخت که خود آنان این هنر را از ابن مقله، فراگرفته بودند.^۲

دیگر استادان او عبارت اند از: ابو عبیدالله مرزبانی، ابوالحسن محمد بن سمعون واعظ، ابوبکر احمد بن سلیمان بن نجار، علی بن محمد بن زبیر کوفی، جعفر خالدی و عبدالملک بن حسن سقطی.^۳

برخی هم نوشته‌اند که دختر ابن مقله، ابن بواب را خوش‌نویسی آموخت.^۴

بیش تر کسانی که شرح حال ابن بواب را نوشتند، به این نکته اشاره کرده‌اند که وی پیش از آن که به خوش‌نویسی روی آورد، شغل نقاشی و نگارگری خانه‌ها را به عهده داشت؛ سپس به تذهیب کتب پرداخت و پس از آن به کتابت و خوش‌نویسی گرایش یافت^۵ و در این رشته و فن به چنان پایه‌ای رسید که یگانه روزگار خویش به شمار آمده. چنان‌که نوشتند: کسی را، از متقدمین و متأخرین، نمی‌توان یافت که هم‌چون او یا نزدیک به خط او بتویسد.^۶

تعريف‌هایی که معاصران وی و عالمن مکاتبان پس از وی از او کرده‌اند، خود نشان‌دهنده بزرگی، تقدم و پیشتازی وی در خوش‌نویسی این کاتب بلندآوازه ایرانی الاصل است که از آن میان، به برخی از آن‌ها اشاره می‌کنیم:

۱. ابوالعلاء معری در وصف خط ابن بواب و خوشنویسی
و ضرب المثل بودن آن، ابیاتی سروده که یکی از آن‌ها این
بیت است:

ولاح هلال مثل نون اجادها
بماء النصار الكاتب ابن هلال^٧

و تکمیل و زیباسازی آن خطوط آمده که آلوارت برخی از آن‌ها را به این شکل نقل کرده که مؤلف آن رساله نوشته است: ابن بواب دریافت که پیش از وی خطاطان و کاتبان طراز اول جهان اسلام، در اصلاح خط کوفی کوشیده بودند که از آن جمله ابن مقله وزیر و برادرش بودند، اما آنان در رسانیدن آن خطوط به درجه کمال توفیقی نیافته بودند، از این رو خود به تکمیل کار آنان پرداخت. همچنین او خط نسخ شبیه به محقق را که استادش ابن اسد، اشعار را به آن خط می‌نوشت، به درجه کمال رساند.^۶

از دیگر خطوطی که ابن بواب در اتقان و زیباسازی و تهذیب و تتفییح آن‌ها کوشید و آن‌ها را به درجه نسبتاً مطلوبی رساند، خطوط نرگس، ریحان، لؤلؤی، مرصع، وشی و چند نوع دیگر بود که به آن اشاره کرده‌اند.^۷

برخی ادعای کرده‌اند که او خط ریحان و محقق را ابداع کرد؛ چنان‌که مدرسه خطی را به وجود آورده که تا زمان یاقوت مستعصمی بر جای ماند.^۸

او در اقلام به جای مانده از ابن مقله تصرفاتی کرد و قواعد تازه‌ای در خوش‌نویسی پدید آورد. از جمله خط را به میزان نقطه، تحت قاعده درآورده و با رعایت تراش قلم و انتخاب مرکب به تهذیب خط پرداخت.^۹

به هر حال شیوه ابن بواب در طول دو سده، سرمشق خطاطان طراز اول بوده و همگی از او پیروی می‌کردند و یا از خطوط او تأثیر پذیرفته بودند که در بخش شاگردان وی به آن اشاره خواهیم کرد.

شاگردان ابن بواب

شهرت ابن بواب در خوش‌نویسی و چیره‌دستی و استادی او در تهذیب و تتفییح و یا ابداع و زیباسازی خطوط، باعث شد که

کرده بود، تکمیل نمود و آن را به کمال زیبایی رساند^۱ و جالب توجه است که ابن طقطقی به خوبی این نکته را دریافته و هندوشاه به نقل از وی نوشته است که: ابن طقطقی کتابی را به دست می‌آورد و می‌پندارد به خط ابن مقله است، اما نظر یاقوت مستعصمی را درباره آن جویا می‌شود. وی با دیدن نسخه و تأمل در آن، در می‌یابد که به خط ابن بواب است و می‌گوید: ولی آن را به شیوه ابن مقله نوشته است، سپس می‌افزاید که چون ابن بواب پس از کوشش بسیار نتوانسته همانند ابن مقله بنویسد، طریق خویش را اختراع کرده است.^۲ اتفاقاً ابن خلکان و قلقشندي نیز تقریباً بر این باور بوده‌اند.^۳

و باز ذهبي درباره خط زیبا و ارزشمند ابن بواب به مطلبی اشاره می‌کند که نشان می‌دهد خط وی و خوش‌نویسی او تا چه اندازه گران‌سنگ و پرمایه و زیبا و ارزشمند بوده است. ذهبي می‌نویسد: ابن بواب در روزگار خویش سخت دچار تنگدستی و فقر بود و به همین علت نامه‌ای در هفتاد سطر به یکی از اعیان که دوستش بود می‌نویسد و از او دو دینار کمک می‌خواهد. دو دینار در آن روزگار چندان ارزشی نداشته، اما همان نامه بعدها پس از مرگ او یکبار به هفده دینار و بار دیگر به ۲۵ دینار به فروش می‌رسد^۴ و این مطلب به خوبی شناخته نشده بود.

^۵. خطیب بغدادی نیز درباره وی می‌گوید: ابن بواب صاحب خط، مردی متدين بود، اما نمی‌دانم که آیا چیزی از حدیث روایت کرده است یا خیر.^۵

به هر حال، چه معاصران ابن بواب و چه آنان که پس از او به شرح حالت پرداخته‌اند، وی را به نیکی ستوده و از خط او و زیبایی آن و ابداع و شکل‌گیری خطوط مختلف تعریف و تجلیل کرده‌اند.

نقش ابن بواب در شکل‌گیری و تکمیل خطوط مختلف

چنان‌که اشاره کردیم، ابن بواب، شیوه‌ای از خطاطی را که ابن مقله ابداع کرده بود به سرحد کمال رساند. اما مهم‌تر از آن این که در یک نسخه خطی باقی مانده از سده نهم قمری/ پانزدهم میلادی به نام رساله فی علم الكتابة، از مؤلفی ناشناخته، مطالبی درباره ابن بواب و نقش او در شکل‌گیری

۱. فرهنگ بزرگان اسلام و ایران، ۳۴۲/۱.

۲. تجارب السلف، ص ۲۰۸.

۳. وفات‌الاعیان، ۳۴۲/۳؛ صحیح الاعشی، ۱۳/۳.

۴. تاریخ الاسلام ذهبي، ص ۳۲۶-۳۲۷؛ معجم الادباء، ۱۵/۱۲۱-۱۲۲.

۵. تاریخ الاسلام ذهبي، ص ۳۲۹ (به نقل از خطیب بغدادی).

۶. دلالة المعارف بزرگ اسلامی، ۱۴۱/۳ (به نقل از آلوارت و رایس).

۷. الحفظ العربي الاسلامي، جوری، ص ۱۶۵.

۸. دلالة المعارف الاسلامية، ۱۰۳/۱.

۹. تاریخ هنرهای ملی و هنرمندان ایرانی، ۷۳۹/۲.

بلند آوازه عصر خویش (متوفای ۶۶۲ ق)؛ ابوطالب مبارک کرخی (متوفای ۵۸۵ ق)؛ فضل بن عمر معروف به ابن رائض (متوفای ۶۰۹ ق) و گروهی دیگر که در منابع به آنها اشاره شده است.^۳

هنرهای دیگر ابن بواب

ابن بواب غیر از هنر خوشنویسی و تذهیب و نگارگری، در هنرها و فنون دیگری مانند ترسیل و شعر نیز بهره‌ای وافر داشت و در انشا از فصاحت و بلاغت و براعت بسیاری برخوردار و در این رشته‌ها نیز چیره‌دست بود.^۴ به گفته ذهبي وی در نظم و نثر خوب و عالی بود.^۵

ذهبی ده بیت و یاقوت حموی هفده بیت از اشعار وی را که دلالت بر فضل، ادب و بلاغت وی می‌کند در کتاب‌های خویش آورده‌اند.^۶

مذهب ابن بواب

گرچه ابوالفضل بن خیرون، وی را از اهل سنت به شمار آورده،^۷ اما دلایل و شواهدی در دست است که نشان می‌دهد او شیعه بوده است:

یک: سید مرتضی علم الهدی، در سوگ وی مرثیه‌ای سروده که خود شاهدی است بر این‌که ابن بواب شیعه بوده، و گرنه کسی چون شریف مرتضی، در سوگ او مرثیه‌ای نمی‌سرود. ابیاتی از آن مرثیه بسیار سوزناک است عبارت‌اند:

رُدِيتْ يَا ابْنَ هَلَالَ وَ الرَّدِيْ عَرْضَ
لَمْ يَحْمِ مِنْهُ عَلَى سَخْطَ لِهِ الْبَشَرَ
مَاضِرَ فَقْدَكَ وَ الْأَيَامَ شَاهِدَةَ
بَأْنَ فَضْلَكَ فِيهَا الْأَنْجَمَ الزَّهْرَ
أَغْنَيْتَ فِي الْأَرْضِ وَ الْأَقْدَامِ كَلِمَهَ
مِنَ الْمَحَاسِنِ مَا لَمْ يَغْنِهِ الْمَطَرُ

۱. همان، ۷۴۰/۲.

۲. تاریخ هنرهای ملی و هنرمندان ایرانی، ۷۴۳/۲.

۳. همانجا، صحیح الاعشر، ۱۴/۳؛ معجم الادباء، ۴۳/۹، ۴۴-۴۳ و ۴۵، ۵/۱۶، ۴۵، ۵/۱۶، ۴۶، ۱۷۲، ۴۶، ۱۷۲، ۴۶ و نک: مجله شهاب، ش ۳۹-۳۷/۱۴.

۴. معجم الادباء، ۱۳۰/۱۵.

۵. تاریخ الاسلام ذهبي، ص ۳۲۸، ۳۲۶.

۶. تاریخ الاسلام، ص ۳۲۹-۳۲۸؛ معجم الادباء، ۱۲۵/۱۵، ۱۲۶-۱۲۵.

۷. تاریخ الاسلام، ص ۳۲۹؛ سیر اعلام النباء، ۳۱۸/۱۷.

از اطراف و اکناف جهان اسلام، علاقه‌مندان به خوشنویسی، به طرف او روى آورند و گروهی جمع شوند و در جلسات آموزشی او شرکت جويند.^۱

ابن بواب طی سال‌های متمادی در بغداد، شاگردان فراوانی تربیت کرد و شیوه و رسم الخطی را که بنیان نهاده بود، به لطف همان شاگردان تا چند قرن پس از وی بر جای ماند.

ابوعبدالله بن جعفر بغدادی که خود از معاصران و خوشنویسان زمان ابن بواب بوده، گوید: وقتی برای دیدن پاره‌ای خطوط وی، به منزل آن استاد کامل رفتم، مجلسی دیدم مشحون از فضلا و آنان که برای فراگرفتن خط در مجلس وی حاضر شده بودند که به شماره در نمی‌آمدند.

افرادی که در این‌جا از آنان نام می‌بریم یا از شاگردان بلاواسطه ابن بواب بوده‌اند یا از کسانی هستند که شاگرد با واسطه و یا متأثر از خط ابن بواب هستند و آنان عبارتند از: عبدالمؤمن بن صفی الدین اصفهانی که برخی وی را شاگرد بلافصل او دانسته و نوشته‌اند که از ابن بواب اجازه دریافت کرده است؛ مهیار دیلمی (متوفای ۴۲۸ ق)؛ فاطمه بنت اقرع الکاتبه (متوفای ۴۸۰ ق)؛ محمود بن مقله بن سلیمان؛ ابوالمعالی نحاس اصفهانی (متوفای ۵۰۹ ق)؛ ابویوسف محمد بن اسماعیل گلپایگانی (زنده ۵۳۵ ق)؛ عبدالرحیم ابوبکر کاتب؛ اسعد بن ابوالمعالی (زنده ۵۸۶ ق)؛ محمد بن موسی شافعی معروف به ابن بصیص؛ محمد بن منصور بن عبدالملک؛ ابوالفضل خاران دینوری؛ زینب شهده، دختر احمد مفرج ابیوردی خراسانی (متوفای ۵۷۴ ق)؛ محمود بن مسعود بن ابی سعد ابهری؛ بنیمان اصفهانی؛ علی بن حمزه بغدادی؛ عمر بن الحسین خطاط غلام ابن خرناقا (متوفای ۵۵۲ ق) و جمعی دیگر از خطاطان و کاتبان و خوشنویسان.^۲

اما افرادی که پس از ابن بواب جزو کاتبان و خطاطان معروف بوده و از خط و شیوه او تأثیر پذیرفته‌اند، به اختصار عبارت‌اند از:

علی بن حسن بن علی (متوفای ۵۹۶ ق)؛ کمال بن عدیم (متوفای ۶۶۶ ق)؛ ابوعلی حسن بن علی بن ابراهیم ملقب به فخرالملک و معروف به ابوعلی جوینی؛ ابوالفرج ابن جوزی (متوفای ۵۹۰ ق)؛ ابونصر اسماعیل بن حماد جوهری ملقب به افتخارالاشراف مؤلف صحاح اللغة، شیخ احمد سهروردی (متوفای ۷۲۰ ق) و سرانجام یاقوت مستعصمی خوشنویس

ابا کردم، اما وی چندین بار دیگر نیز مرا نزد خود طلبید تا این‌که آخر الامر روزی نزد ابوالحسن بن قزوینی رفتم و به خود گفتم: هرچه بر زبان قزوینی جاری شود، انجام خواهم داد و چون بر وی وارد شدم، به من گفت: ای ابوالحسن! راست بگو و آنچه را که هوای نفست می‌گوید، انجام مده و دور بینداز. پس، از نزد وی بیرون آمدم و به منزل خود بازگشتم. هنگامی که به منزلم رسیدم، دیدم فرستادگان ابن سهلان وزیر بر در خانه‌ام منتظر ایستاده‌اند. پس به ناچار نزد وی رفتم و چون بر او وارد شدم، پرسید: ای ابوالحسن! چرا در آمدن نزد من تأخیر کردی؟ و من عذرخواهی کردم. سپس گفت: من خوابی دیده‌ام که می‌خواهم تو آن را برایم تعبیر کنی. گفتم: مذهب و روش من در تعبیر خواب از قرآن است. گفت: من به این روش راضی هستم. سپس افزود: در خواب دیدم که ماه و خورشید با هم جمع شده‌اند و از دامن من فرو ریختند و خود با خوشحالی این طور تعبیر کرده بود که ملک و وزارت با هم برای من جمع می‌شود. اما من گفتم: خداوند می‌فرماید: «و جُمِعَ الشَّمْسُ وَ الْقَمَرُ, يَقُولُ الْإِنْسَانُ يُوْمَئِذٍ أَيْنَ الْمَفَرَّ, كَلَا لَا وَرَزَّ»^۵ و سه بار این آیات را بر وی تلاوت کردم و او از جای برخاست و به اندرون نزد زنان خویش رفت و من از منزل وی بیرون آمدم. پس از سه روز که از این ماجرا گذشت ابن سهلان به واسطه رفت و در آن‌جا با فجیع‌ترین وضع کشته شد.^۶

مشاغل رسمی ابن بواب

گفته شد که وی پیش از این‌که به خوشنویسی و کتابت روی آورد، به شغل نقاشی و نگارگری اشتغال داشته است. پس از این‌که به خوشنویسی روی آورد، مدت‌ها به کتابت پرداخت، تا این‌که فخرالملک ابوغالب محمد بن علی بن خلف واسطی وزیر، از جانب بهاءالدوله بویهی، والی عراق گردید و به بغداد آمد. شاید بنا به سابقه‌ای که پدرش در دربار آل بویه داشت

فَللقلوب التى ابهجتها حزن
و للعيون التى اقررتها سهر
استشعر الكتاب فقدك سالفاً
و قضت بصحبة ذلك الايام
فلذاك سودت الدوى كابة
اسفاً عليك و شقت الاقلام^۱
دو: نکته و قرینه دیگر بر شیعه بودن او، مطلبی است که در تنها قرآن کامل به جای مانده از وی موجود است و در پایان آن، به خط وی، که در موزه چستر بینی در ایرلند است، او به آل بیت رسول الله (ص) اشاره کرده و امام علی(ع) را «امیرالمؤمنین» خوانده است. افزون بر آن، وی پس از نام امام علی از عبارت «علیه السلام» استفاده کرده که فقط شیعیان آن حضرت را با این لقب یاد می‌کنند و اگر او از اهل سنت بود، می‌باشد پس از نام آن حضرت از عبارت «رضی الله عنہ» و یا «کرم الله وجهه» استفاده می‌کرد. ابن بواب در خاتمه این قرآن می‌نویسد: «این قرآن را علی بن هلال در شهر بغداد در سال ۳۹۱ قمری نوشت، در حالی که خداوند متعال را بر نعمت‌هایش شکر می‌گوید و بر محمد و آش درود می‌فرستد و از گناهانش آمرزش می‌طلبد».^۲

سه: دی. اس رایس نیز معتقد است که اشاره نامبرده به «آل الرسول الاطهار» در متن تقریظ و اسناد لقب «امیرالمؤمنین» به امام علی و افزون عبارت «علیه السلام» به جای «رضی الله عنہ» دلیلی است بر این‌که ابن بواب هم مانند مخدومین خود (آل بویه)، از پیروان مذهب شیعه بوده است.^۳

چهار: قاضی نورالله شوشتاری به صراحت ابن بواب را در شمار شیعیان آورده است^۴ و مرثیه سرایی سید مرتضی در سوگ وی، نظریه قاضی نورالله شوشتاری را تأیید می‌کند.

ابن بواب و تعبیر رؤیا

ابن بواب در تعبیر رؤیا نیز مهارت بسیاری داشت و چنان‌که برخی اشاره دارند، وی در جامع منصور در بغداد موعظه و برای مردم قصه و داستان‌سرایی می‌کرد و گویا در همان‌جا نیز به تعبیر خواب می‌پرداخت. ذهبی یکی از تعبیر رؤیاهای وی را که به حقیقت پیوست، به نقل از ابوطاهر بن غباری که خود از ابن بواب شنیده، به این شرح نقل کرده است که روزی ابن سهلان وزیر مرا نزد خود فراخواند، ولی من از رفتن نزد او

۱. دیوان الشریف المرتضی، ۱/۲؛ معجم الادباء، ۱۵/۱۳۳-۱۳۴.

۲. دائرة المعارف قرآن کریم، ۶/۱.

۳. کیهان فرهنگی، ۱۸/۱۴.

۴. مجالس المؤمنین، ۴۱۸/۲.

۵. قیامۃ، آیات ۱۱-۹.

۶. الكامل فی التاریخ، ۳۲۴/۹؛ تاریخ الاسلام ذهبی، ص ۳۲۶، ۳۲۷، ۳۲۸؛ سیر اعلام البلا، ۳۱۷-۳۱۶/۱۷.

بسیار خنده داد و برای ابونصر طلب خیر کرد و یا این که به او پاداشی داد و گفت: از تو می خواهم این فضیلت و منقبت مرا کتمان کنی و در جایی دیگر باز نگویی و مرا برای این فضیلت نستایی و مورد احترام و تکریم قرار ندهی. ابونصر گفت: چرا باید فضایل و مناقب تو را پنهان کنم؟ ابن بواب گفت: چون من از تو می خواهم که در این مورد سکوت و امساك کنی.^۳

شیفتگی ابن بواب به کتاب و اشاره به آثار او

درباره این که ابن بواب کتابخانه ای داشته و کتاب های بسیاری گرد آورده باشد، در منابع به صراحة مطلبی مطرح نشده، اما شواهد و قرایینی در دست است که نشان می دهد وی شیفته کتاب و کتابت و خوش نویسی بوده است. از آن جمله مطلبی است که ابو عبد الله بن جعفر بغدادی - که از معاصران وی بوده - نقل کرده که: روزی برای دیدن پاره ای از نوشته ها به منزل وی رفتم و مجلس و منزل او پر از فضلا و کاتبان بود. این سخن نشان می دهد که ابن بواب در منزل خود کتابخانه ای داشته و خطوط مختلف را گردآورده بوده است.^۴

قرینه دیگر همان داستان ورود وی به کتابخانه بهاءالدوله است و داستان یافتن ۲۹ جزء قرآن به خط ابن مقله است که جزء مفقود آن را به شرط آن که بهاءالدوله پاداشی خوب به او بدهد شبیه خط ابن مقله می نویسد. اما پس از این ماجرا بهاءالدوله قولی را که به او داده بود از یاد برده بود و یک سال پس از آن روزی در مجلس بهاءالدوله سخن از ابن مقله به میان آمد و آن قرآن را از من خواست و من تقديم وی کردم، ولی پاداشی را که وعده داده بود به من نداد. روزی به او گفت: در کتابخانه کاغذ سفید چین و کاغذ کهنه سمرقندی بریده و دست نخورده فراوان است. اگر امیر اجازه دهد آن کاغذها را به جای خلعت و دینار معهود به خانه برم و او اجازه داد و من به کتابخانه رفتم و آنچه از این گونه کاغذها بود، برگرفته، به خانه بردم و سالیان دراز بر روی آنها می نوشتم.^۵ این مطلب نیز گواه روشنی بر شیفتگی او به کتاب و کتابت است.

۱. تاریخ الاسلام ذهنی، ص: ۳۲۸، ۳۲۶؛ معجم الادباء، ۱۵/۱۲۱.

۲. معجم الادباء، ۱۵/۱۲۲-۱۲۴.

۳. معجم الادباء، ۱۵/۱۳۳.

۴. تاریخ هنرهای ملی و هنرمندان ایرانی، ۲/۷۲۳.

۵. معجم الادباء، همانجا.

و یا به علت خوش نویسی و موقعیت بزرگی که کسب کرده بود، به دربار فخرالملک راه یافت و به عنوان ندیم فخرالملک انتخاب شد و از آن پس وی را به دلیل فضایلی که داشت از خود جدا نمی ساخت.^۱

ابن بواب مدتی بعد به شیراز رفت و به حضور بهاءالدوله بویهی رسید و به دلیل آگاهی و خبرگی و شیفتگی وی به کتاب و کتابت و خطاطی، بهاءالدوله او را سرپرست و کتابدار کتابخانه خود ساخت و در همین کتابخانه بود که وی ۲۹ جزء از قرآن مجید به خط ابن مقله در میان کاغذها و نوشته های پراکنده یافت و جزء ناقص و نامعلوم آن را خود با مهارت و خبرگی شبیه خط ابن مقله نوشت و بهاءالدوله نتوانست آن را تشخیص دهد. از این امر می توان به خوبی دریافت که ابن بواب در شبیه نویسی و تقلید خط دیگران و در تذهیب و صحافی بسیار مهارت داشته است.^۲ مشرح این داستان را این جانب در مقاله دیگری از «شیفتگان کتاب» و در زندگی «بهاءالدوله بویهی» در شماره سوم و چهارم از سال هفتم (شماره پیاپی ۲۵-۲۶) همین مجله نقل کرده ام که دیگر نیازی به بازگو کردن آن نیست و علاقه مندان می توانند به آن شماره مراجعه کنند.

او مدتی نیز در دیوان رسائل در بغداد و در شیراز مشغول به کار بوده و از داستانی که صابی درباره وی نقل کرده است، چنین بر می آید که وی ریاست دیوان رسائل را نیز به عهده داشته و مورد احترام کاتبان دیگر بوده است. یاقوت به نقل از کتاب هفوایت صابی، حکایتی شیرین درباره ابن بواب نقل کرده که حیفم آمد آن را در اینجا نقل نکنم:

صابی گوید: در دیوان رسائل کاتبی به نام ابونصر بن مسعود بود. روزی در گذرگاهی به ابن بواب بربخورد و به او سلام کرد و دست وی را بوسید. ابن بواب که از این عمل او متعجب شده بود گفت: خدا را خدا را! من کجا و این تکریم و احترام کجا؟ ای سرور من! ابونصر کاتب در جواب گفت: اگر در پیش پایت زمین را هم بوسه زنم کم است! شگفتی ابن بواب بیشتر شد و پرسید چرا؟ گفت: چون تو را در بغداد فضایل و مناقبی است و در برخی فنون و هنرها یگانه ای و هیچ کس در آنها با تو شریک نیست. از آن جمله خوش نویسی و خط زیبای توست و دیگر این که من در عمرم کاتبی را ندیده ام که از کنار عمامه اش تا پایین محاسنش دو ذراع و نصف باشد غیر از تو [کنایه از ریش بلند ابن بواب است] و ابن بواب از این سخن

گفت: ای برادر! این ورقه‌ای که از تو خریده‌ام به خط ابن بواب است. او جواب داد: به فرض این که به خط ابن بواب باشد، من چه باید بکنم؟ گفت: قیمت این ورقه سه دینار امامیه است. او گفت: ای سرورم! مرا مسخره مکن، گویا تو پشیمان شده‌ای و می‌خواهی آن را بگردانی، خواهش می‌کنم آن را از من بپذیر و پولت را بگیر. گفت: خیر، پشیمان نیستم. پس سه دینار به او دادم و آن ورقه را خریدم.^۲

اما آثار موجود ابن بواب عبارت‌اند از:

۱. اشعاری که به دو صورت باقی مانده است:

یک: آن بخش از اشعار او که در تذکره‌ها و شرح حال وی در منابع باقی مانده. از جمله یاقوت حموی که هفده بیت از او را در شرح حال وی آورده^۳ و ذهنی نیز ده بیت از همان را ذکر کرده است.^۴

دو: قصيدة رائیه ابن بواب در ۲۸ بیت که ابن خلدون ۲۳ بیت آن را ذکر کرده^۵ و ابن خلکان نیز نوشته است که این قصيدة درباره علم خوش‌نویسی است^۶ و برهان‌الدین جعفری (متوفی ۷۳۲ق/۱۳۲۲م) آن را شرح کرده است. این قصيدة با شرح ابن الوحید و تحقیق هلال ناجی در ۱۹۶۷ میلادی در تونس انتشار یافته است.^۷

۲. دو نسخه از دیوان سلامه بن جندل، شاعر جاهلی، که نخستین آن در کتابخانه توپکاپی سرای استانبول با کتابت رمضان ۴۱۳ و دومی در موزه آثار ترک و اسلام به کتابت ۴۰۸ قمری موجود است.^۸

سزگین از این دو نسخه نام برده و نوشته است که یکی از این نسخه‌ها به خط ابن بواب و به شماره ۱۲۵ در ۳۴ برگ کتابت ۴۰۸ قمری است که در استانبول و کشك بغداد نگاهداری می‌شود^۹ و نسخه‌ای دیگر از آن در کتابخانه ایاصوفیه به شماره ۴۹۰۴ (۱۳۷۴-۱۶۹) که تاریخ کتابت آن هم

با این حال که ابن بواب سالیان دراز به کتابت مشغول بوده و حتی نوشته‌اند که ۶۴ بار قرآن را نوشته^{۱۰} دیری نپایید که آثار وی کم‌بای و گران‌بها شد. یاقوت اشاره می‌کند که نزد محمد بن احمد انصاری، معروف به «ابن برفقی»، (متوفی ۶۲۵ق/۱۲۲۸م) که خود خوش‌نویس معروف بود، بیست قطعه به خط ابن بواب بر جای مانده بود و یاقوت آن قطعات را خود مشاهده کرده (و این نشان می‌دهد که خط ابن بواب در اوایل سده هفتاد قمری / سیزدهم میلادی، بسیار کم‌بای بوده است). سپس یاقوت می‌افزاید: ابن برفقی علاقه‌شیدی به خط ابن بواب و ارزش و قیمت آن‌ها داشت و از خطوط ابن بواب آن قدر گرد آورده بود که نزد کسی دیگر مانند آن‌ها فراهم نشده بود. هم‌چنین ابن برفقی برایم تعریف کرد که روزی به من خبر دادند که نزد مردم معلم در یکی از محله‌های بغداد، نوشته‌های بسیاری است که از پدرش ارث بوده. پس با خود گفت: که نمی‌توان باور کرد که آن نوشته‌ها خالی باشد از خطوط منسوبه! پس به نزد وی رفت و به او گفت: دوست دارم آن‌چه از خطوط و نوشته‌هایی را که از پدرت ارث برده‌ای ببینم؛ شاید برخی از آن‌ها را از تو بخرم. پس مرا به غرفه‌ای برد و من در آن‌جا در میان آن اوراق و جزوای جست و جو می‌کردم، تا این‌که ورقه‌ای را از خطوط ابن بواب در میان آن‌ها یافتم که به قلم رقعه بود. پس ورقه‌ای دیگر را که لازم نداشت با خط ابن بواب ضمیمه کردم و گفت: این‌ها را به چند می‌فروشی؟ گفت: ای سرورم! آیا چیزی دیگری از این اوراق را نمی‌خواهی و یا به در دردت نمی‌خورد؟ گفت: من الان تعجیل دارم، شاید دوباره برگردم و چیزهای دیگری انتخاب کنم. گفت: این دو برگ که برداشته‌ای ارزش ندارد و من آن‌ها را به تو اهدا می‌کنم. گفت: نمی‌پذیرم. سپس چیزی که معادل یک ششم درهم بود، به او دادم و او آن را زیاد داشت و با تعجب گفت: ای سرورم! چیزی را که با این ارزش باشد، بر نداشته‌ای؛ پس چیز دیگری نیز بردارد. گفت: به چیز دیگری نیاز ندارم. سپس از منزل وی بیرون آمد، ناگهان از خود خجل و شرم‌منه شدم و با خود گفت: این خدنه و نیرنگ است و شکنی ندارم که آن معلم چیزی را به من فروخت که قیمت و ارزش آن را نمی‌دانست. به خدا سوگند که حق خط ابن بواب این نیست که با فریب و خدنه خریداری شود. پس به منزل وی بازگشتم و به او

۱. دلّة المعرفة بزرگ اسلامی ۱۴۲/۳.

۲. معجم الادباء، ۲۸۰/۱۷، ۲۸۱-۲۸۰.

۳. همان، ۱۲۵/۱۵.

۴. تاریخ الاسلام ذهنی، ص ۳۲۸-۳۲۹.

۵. مقدمه ابن خلدون، ۱۰۹۲/۳-۱۰۹۳.

۶. وفات الانیان، ۳۴۲/۳.

۷. مجله شهاب، سال چهارم، ش چهارم (پیاپی ۱۴۱۳۷۷)، ص ۴۱ (مقاله ابن

بواب خوش‌نویس بلند آوازه ایران).

۸. دلّة المعرفة بزرگ اسلامی، ۱۴۲/۳.

۹. فهرس معهد المخطوطات العربی، ۴۹۶/۱.

که زید بن ثابت از حضرت رسول نقل کرده است. ابن بواب در خاتمه این رساله چنین نوشه است: «کتبه علی بن هلال حامداً لله تعالیٰ علی نعمه و مصلیاً علی نبیه محمد و آلہ. و حسیننا اللہ و نعم الوکیل».^۸

۱۰. قرآن کریم به خط کوفی نوشته ابن بواب در ۳۹۲ قمری در شهر بغداد، در ۱۵۴ برگ. این نوشته فقط جزء‌های هشتم و هفدهم قرآن را شامل می‌شود. نشانی‌های تقسیم جزء‌ها، دوایر رنگین در حاشیه، روی برگ اول جزء هفدهم لوحة زرین نقش شده و صفحه آخر آن دارای جداول زرین بین سطراها نقاشی شده است. روی برگ اول عبارت «تملک ابوسعید محمد بن حسین بن علی» دیده می‌شود. روی برگ اول جزء هفدهم و صفحه آخر آن مهر بیضوی «صارم الملک» و «اعتماد السلطنه» و «محمد مشیر مهام» مشهور است. جلد تیماج قهوه‌ای بدون مقوا و به شماره ۴۳۵۸ در کتابخانه بزرگ آیت الله العظمی مرعشی نجفی موجود است.^۹

۱۱. نسخه‌ای از قرآن کریم منسوب به ابن بواب که سلطان سليم عثمانی آن را به جامع «الله‌لی» استانبول اهدا کرده و به خط ریحان است. برخی اعتقادی به صحبت این انتساب ندارند.^{۱۰}

۱۲. نسخه‌ای از قرآن مجید به خط ابن بواب در کتابخانه چستر بیتی است که یگانه نسخه کامل قرآن است و در ۳۹۱ ق / ۱۰۰۱ م کتابت شده و به خط نسخ آمیخته به ریحان است. رایس این نسخه را یگانه کار باقی مانده از ابن بواب می‌داند و بقیه نسخه‌ها را رد کرده است. وی تذهیب کاری نسخه را نیز از خود ابن بواب می‌داند.^{۱۱} البته سخن رایس در مورد همه نسخه‌های رد شده صادق نیست؛ چون نسخه کتابخانه مرعشی به نظر کارشناسان و دکتر مرعشی خط ابن بواب است. به هر حال ابن بواب - چنان‌که گفته‌اند - ۶۴ بار قرآن را

۴۰۸ قمری است و اکنون در موزه آثار اسلامی ترکیه به شماره ۲۰۱۵ نگاهداری می‌شود.^۱

۳. نسخه‌ای از دیوان قطبة بن اوس بن محسن ذبیانی، ملقب به حادره به خط حلی بن هلال بن بواب، در کتابخانه

فیض الله به شماره ۱۵۹۷ در ۲۱ برگ از سده پنجم هجری.^۲

۴. نسخه‌ای از دیوان ابوطمحان قبینی، منسوب به ابن بواب^۳ که البته موجودیت کنونی آن را تأیید نکرده و فقط از یاقوت نقل کرده است.

۵. یاقوت گوید: به خط سلامه بن عیاض خواندم که نوشته بود: در ری خط علی بن هلال را دیدم و آن کتابی بود در شرح حال پنجاه شاعر که به مادرانشان نسبت داده شده بودند و بر پشت کتاب نوشته بود: «کتبه علی بن هلال فی شهر ربيع الاول سنه تسعین و ثلاثة». پس از بسمله نیز نوشته بود: «یرویه ابن عرفه عن ثعلب عن ابن الاعرابی» و در آخر آن نوشته بود: «نقلته من نسخة وجدت عليها بخط شیخنا ابی الفتح عثمان بن جنی النحوی - ایده الله - بلغ عثمان بن جنی نسخاً من اوله و عرضأ». از این کتاب نیز امروزه اطلاعی در دست نیست.

۶. رساله حاسد و محسود جاحظ، به خط علی بن هلال، مشهور به ابن بواب که نسخه‌ای از آن در کتابخانه الازهر قاهره موجود است و کتاب آن مایل به نسخ است.^۵

۷. مجموعه‌ای دارای قطع کوچک و شامل هفت صفحه که تمامی آن با کلماتی از امیرمؤمنان، علی بن ابی طالب - علیهم السلام - تزیین یافته و در حواشی و پشت صفحات نیز تعلیقاتی درباره گفته‌های آن حضرت نگاشته‌اند. این رساله با قلم ثلث نوشته شده و در کتابخانه ایاصوفیه در ترکیه موجود است.^۶

۸. تصویری از رساله دیگری از ابن بواب را سهیل انور ارائه کرده که به خط ابن بواب است و در کتابخانه کشك بغداد، موزه توپ کاپوسرای نگاهداری می‌شود. در این تصویر جمله «قال علیه السلام: خشیة الله رأس كل حكمة» به زیبایی به چشم می‌خورد که عبارت «خشیة الله» به قلم ثلث موشی توأم یا نقوشی از گل‌های ریز و درشت، در هر طرف آن ترسیم شده است.^۷

۹. رساله‌ای در ۲۷ صفحه در مجموعه خطی شخصی بهاء ارسین به خط علی بن هلال وجود دارد که حاوی دعا‌یی است

۱. بروکلمان ذیل ۴۳۴/۱؛ تاریخ الادب العربي سرگین، ۱۵۰/۲۱۲.

۲. تاریخ الادب العربي، ۲/۲، ۱۸۷/۲ به نقل از ریشر.

۳. همان، ۳۰۰/۲/۲ به نقل از یاقوت (معجم الادباء)، ۴۴۵/۵.

۴. معجم الادباء، ۱۵/۱۲۹، ۱۳۰-۱۲۹.

۵. تاریخ هنرهای ملی و هنرمندان ایرانی، ۲، ۷۴۰/۱.

۶. کیهان فرهنگی، ۱۸/۱۴.

۷. کیهان فرهنگی، همان‌جا.

۸. کیهان فرهنگی، همان‌جا.

۹. فهرست مرعشی، ۱۱/۳۵۵-۳۵۶.

۱۰. دارثه المعارف الاسلامی، ۱/۱۰۳.

۱۱. دارثه المعارف بزرگ اسلامی، ۳/۱۴۲۲.

۱. دلاره المعارف القرآن الکریم، ۶/۱
۲. نامه دانشوران، ۹۲۵
۳. تاریخ الاسلام ذهنی، ص ۳۲۶
۴. المختصر فی اخبار البشر، ۱۵۲/۲
۵. وفات‌الاعیان، ۳۴۳/۳
۶. معجم الادباء، ۱۲۲/۱۵؛ تاریخ الاسلام ذهنی، همانجا، المنتظم، ۱۰/۸.
۷. معجم الادباء، همانجا.
- ۵۷ وفات‌الاعیان، ۱۱۲/۵؛ تاریخ ابن عده، ص ۳۵۴-۳۵۵؛ معجم الادباء، ۵-۵/۱۵؛ ذیل تجارب الامم، ص ۷۷-۷۵؛ محاضرة الابرار و مسامرة الاخيار، ۱۱۰-۱۰۲/۲؛ شد‌الزار، ص ۵۳-۵۴؛ طبقات الشافعية الكبیری، سبکی، ۳-۲/۴؛ طبقات الشافعیة استوی، ۳۰۱/۱؛ تهذیب الاسماء و اللغات نوی، ۲۲۳/۲؛ سیر اعلام البلا، ۱۱۹/۱۷؛ تاریخ الاسلام ذهنی (حوادث و وفیات عکسی)، ۲۱۷-۲۱۶/۱۲؛ مناقب الشافعی و طبقات اصحابه من تاریخ الاسلام ذهنی، ۴۰۰-۳۸۱؛ عین التواریخ کتبی، ۲۵۵/۲؛ عین التواریخ کتبی، ۴۰۲-۴۰۰ ق)؛ میزان الاعدال، ص ۱۶۲؛ لسان المیزان، ۱۹۱-۳۸/۷؛ دیوان الاسلام، ۱۴۹/۲؛ کشف الطنون، ۱/۱، ۱۶۷، ۱۴۰ و ۵۲۲، ۲۴۶؛ ایضاً مراجح المکون، ۶۵۲/۶، ۶۰۲/۱؛ هدایة العارفین، ۱/۶۸۴-۶۸۵؛ الاعلام زرکلی، ۳۲۶/۴؛ معجم المسؤولین، ۲۰۶-۲۰۵/۷؛ روضات الجنات، ۹۴-۹۲/۸ (ذیل ترجمة ابوحیان اندلس نحوی)، دلاره المعارف الاسلامیة، ۳۳۵-۳۳۳/۱؛ نیلیس ایلیس، ۱/۱۸۴؛ تاریخ فلسفة ایرانی، حلبی، ص ۲۳۶-۲۱۶؛ تاریخ دیالمه و غزنویان، عباس پرویز، ص ۴۷۸؛ چهارمین کنگره تحقیقات ایرانی، دانشگاه شیراز، ۱۳۵۴، ص ۱۵۳؛ بزرگان نامی بارس، ۹۷-۹۱/۱؛ ابوحیان التوحیدی، عبدالرازق محیی الدین، ابوحیااله التوحیدی، ابراهیم گیلانی؛ هدایة الاجاب، ص ۱۵-۱۴؛ امراء البیان کردعلی، ۴۸۸/۲-۵۴۵؛ دلاره المعارف بزرگ اسلامی، ۴۱۶-۴۱۳/۵؛ کنز الاجداد کردعلی، ص ۲۲۱-۲۲۲؛ مراجعت تراجم الادباء العرب، ۱۶۵/۱؛ بروکلمان، ۲۴۴/۱؛ ریحانة الادب، ۸۵-۸۴/۷؛ مقدمه اخلاق الوزیرین، از محمد بن تاویت طنجی؛ فهرس المخطوطات المطبوعة، منجد، ۵۵۲/۱۶، ۳۶۳/۱۶، ۳۷۰؛ مجله الازهر، ۱۰/۷۵۹-۷۶۳؛ مجله المجمع العلمی العربي بدمشق، ۳۶۳/۲۶؛ مجله الازهر، ۱۹/۴۴۸-۴۴۸؛ مجله المجمع العلمی العربي منطقی، علامه قزوینی، ص ۳۸-۳۲؛ تاریخ ادبیات در ایران، صفا، ۶۴۲/۱؛ شرح نهج‌البلاغه ابن ابی‌الحدید، ۲/۳۷۴، ۳/۵۹۷-۵۹۲، ۲/۲۸۲-۲۸۳؛ شیرازنامه، ص ۱۰۸؛ مقدمه المقابلات توحیدی، از سندوبی، ص ۱۰۴-۱؛ الکتاب العربي المخطوط و علم المخطوطات، ۱/۲۶۶-۲۶۷؛ ابوحیان التوحیدی بسیلوجرافیة مختاری، المجلس الاعلى للثقافة، قاهره، ۱۹۹۵؛ ابوحیان التوحیدی سیرته - آثاره، محیی الدین عبدالرازق، بیروت، ۱۳۹۹/۱۹۷۹؛ ابوحیان التوحیدی فی کتاب «المقابلات» عبدالامیر الاعسم، بیروت، ۱۴۰۴/۳-۱۹۸۳ و بغداد ۱۴۰۶/۱۹۸۶؛ ابوحیان التوحیدی، فیلسوف الادباء و ادیب الفلسفه صباح محمد علی، بیروت، ۱۴۱۱/۱۹۹۰؛ الادیب و المفکر ابوحیان التوحیدی، علی دب، تونس، ۱۴۰۱؛ بررسی در احوال و آثار ابوحیان علی بن محمد بن عباس توحیدی، خدامراد مرادیان، تهران، ۱۳۵۲؛ ش، ابوحیان توحیدی، علی رضا ذکارتی، تهران، طرح نو، ۱۳۷۴؛ ش؛ ابوحیان التوحیدی، ادیب الفلسفه، ذکریا ابراهیم، قاهره، ۱۹۷۴؛ ابوحیان التوحیدی، احمد محمد الحوفي، مصر، ۱۹۶۴. ۸ معجم الادباء یاقوت، ۱۵/۲۰.

نوشته است. حسن سعید نیز در مقدمه دلاره المعارف القرآن الکریم نوشته است که صفحاتی از نسخه چستربیتی را فیلیپ لوید در پاریس منتشر کرده است که ما از برخی صفحات آن تصاویری قیمتاً تهیه کرده و در مقدمه دلاره المعارف القرآن الکریم خویش قرار داده‌ایم.^۱

از ابن بواب پرسیدند که در هر ماه چه مقدار می‌تواند کتابت کند؟ پاسخ داده: آن خطی که پنج چیز در آن مانند الماس [= تیزی قلم]، ملماس [= قلم]، انفاس [= مرکب]، انفاس [= نیرو] و قرطاس [= کاغذ] با قواعد دوازده گانه [= ترکیب]، کرسی، نسبت، ضعف، قوت، سطح، دور، صعود مجازی، نزول مجازی، اصول، صفا و شأن] جمع شود، بیش از نیم عشر کلام الله در یک روز نمی‌توان نوشت و اگر فراغت باشد و کار منحصر به کتابت قرآن، هر سه ماه یک قرآن بدین سیاق می‌توانم نوشت.^۲

وفات ابن بواب

سال مرگ ابن بواب را به اختلاف، در جمادی الاول ۴۱۳^۳ و ۴۱۲^۴ و ۴۲۳^۵ نوشته‌اند که صحیح همان ۴۱۳ قمری است: زیرا بیشتر منابع همان را نوشته‌اند.^۶ به گفتہ هلال بن محسن بن صابی، یاقوت درگذشت او را جمادی الاول ۴۱۳ نوشته و افزوده که در جوار قبر احمد بن حنبل در بغداد و در زمان خلافت القادر بالله عباسی، به خاک سپرده شد.^۷

۵۷. ابوحیان توحیدی علی بن محمد بن عباس (بین ۳۱۰ تا ۹۲۲/۱۴۴-۳۲۰ م) متكلم، حکیم و فیلسوف، ادیب و لغوی معتزلی شیرازی یا نیشابوری و یا واسطه‌الاصل.

تاریخ تولد وی به درستی روشن نیست، اما از اظهارات خود او در نامه‌ای که به دوستش قاضی ابوسهل علی بن محمد در ۴۰۰ قمری نوشته و تصریح کرده است که «اکنون در دهه نهم از زندگی خودش به سر می‌برم»،^۸ می‌توان نتیجه گرفت که وی بین سال‌های ۳۱۰ تا ۳۲۰ قمری، دیده به جهان گشوده است. درباره محل تولد وی نیز اطلاع دقیقی در دست نیست. برخی او را شیرازی الاصل، بعضی نیشابوری الاصل و گروهی واسطه‌الاصل می‌دانند. در بعضی از منابع متأخر نیز بغدادی الاصل آمده است و این به آن معنا نیست که حتماً محل تولد وی یکی از این شهرهاست، اما مسلم است که وی سال‌ها در

دو نفر دیگر دانسته است؛ زیرا ابن راوندی و ابوالعلاء به الحاد و زندقة خود تصریح می‌کردند، در حالی که ابوحیان آن را پنهان می‌داشت.^۹ ذهبی نیز او را بداعتقاد، دشمن خدا و خبیث معروفی کرده بود و به نقل از ابن باپی در کتاب الخربدة و الفربیدة نوشته است که او فردی کذاب و قلیل‌الدین و الورع بود که از بهتان زدن به دیگران روی گردان نبود و به همین علت صاحب بن عباد وقتی به سوء عقاید وی پی برد، در صدد به هلاکت رساندن او برآمد.^{۱۰} اما وی فرار کرد و به دشمنان ابن عباد پناهنده شد؛ لکن آنان نیز وقتی پی به عقاید فاسد او بردند و خواستند وی را بکشنند و او این بار پنهان شد و در همان حال که در دربدری و پنهانی زندگی می‌کرد، دیده از جهان فرو بست.^{۱۱}

هم چنین ذهبی به نقل از قاضی عزالدین کنانی آورده است که وی در شمار بزرگان شافعیه است.^{۱۲}

نحوی گوید: ابوحیان از اصحاب صاحب تصنیف ماست و از غرایب عقاید وی و نظریاتش این است که گوید: در زعفران ربا وجود ندارد و این نظر وی را قاضی ابوحامد مروزی نیز تأیید کرده است.^{۱۳}

و باز به نقل از دیگری گوید: ابوحیان دارای تصنیفات نیکوبی است است مانند البصائر و او مردی فقیر و شکیبا و متدين بود و صحیح العقیده.^{۱۴} ابن ابی الحدید مناجات‌های صادقانه و صوفیانه ابوحیان را، که سرشار از شور و شوق است، در کتاب الاشارات الالهیه بسیار ستوده و آن‌ها را بهترین

بغداد و شیراز زیسته و آخر الامر در شیراز دیده از جهان فرو بسته است. احتمال دارد که وی در شیراز متولد شده باشد.^۱ علت اشتهاresh به «توحیدی» را به اختلاف نقل کرده‌اند. برخی نوشه‌اند که چون پدرش شغل خرما فروش داشته و خرمایی به نام «توحید» می‌فروخته، از این رو به این نام شهرت یافته است. در مقابل، گروهی معتقدند که چون وی منسوب به معتزله است و آنان خود را اهل عدل و «توحید» می‌شمارند، از این رو وی نیز خود را «توحیدی» نامیده است.^۲ استادان: ابوحیان توحیدی استادان بسیاری داشته است و به شهرهای مختلف سفر کرده و از دانشمندان و شیوخ برجسته آن روزگار دانش آموخته است که از آن جمله می‌توان به: ابوسعید سیرافی در نحو، علی بن عیسی رمانی در تصوف، قاضی ابوحامد مروزی، ابوبکر شاشی در فقه، یحیی بن عدی، ابوسلیمان منطقی سیستانی در فلسفه و منطق، جعفر خلدی و ابن سمعون در حدیث، و احمد بن بشر عامری قاضی اشاره کرد.^۳ او با گروهی از بزرگان، دانشمندان، حکما و فلاسفه روزگار خویش نیز معاشرت داشته که از آن جمله‌اند: ابن عمید وزیر، صاحب بن عباد، ابن سعدان وزیر و ابوعلی مسکویه فیلسوف و مورخ بزرگ.

بی‌شک وی یکی از دانشمندان بزرگ روزگار خویش بوده است و در همه علوم و فنون عصر خویش سرآمد، و در علومی مانند نحو، لغت، شعر و ادب، فقه، کلام، فلسفه، تصوف، و عرفان چیره دست بوده است. یاقوت او را متفنن در جمیع علوم و شیخ صوفیه، فیلسوف ادبیان، ادیب فلاسفه، محقق در علم کلام بر روش معتزله، و متكلم محققان و امام بلغا دانسته و گفته است که وی تصانیف خود شیوه جاخط را داشته^۴ و در حسن تنظیم مطالب و سهولت انشا چندان مهارت داشته است که او را «جاخط ثانی» لقب داده‌اند.^۵ با این همه مقام شامخ علمی و ذکاوت و فطانت، او را مردی بسیار دروغگو، وضع عوده و در جعل احادیث و حکایات و درج آن‌ها در آثار خویش ید طولایی داشته و به تعبیر یاقوت، مردی بدزبان و هرزه‌درای بود^۶ و با طعن زدن و توهین و تحیر دیگران دکان خود فروش باز کرده بود.^۷ ابن خلکان نیز وی را به بدعقیده به شمار آورده است.^۸ ابن جوزی او را، در کنار ابن راوندی و ابوالعلاء معزی، سومین نفر از زنادقه اسلام به شمار آورده و بلکه ضربه و زیان او به اسلام را بیشتر و شدیدتر از

۱. تاریخ دیلمه و غزنیان، عباس پرویز، ص ۴۷۸.

۲. وفات‌الاعیان، ۱۱۲/۵؛ بعنة الوعاة، ۱۹۰/۲ به نقل از ابن حجر عسقلانی (ونک: سیر اعلام النبلاء، ۱۲۱/۱۷).

۳. معجم الادباء، ۲۲/۱۵؛ تاریخ الاسلام ذهبی، ص ۴۰۱-۴۰۲؛ طبقات الشافعیة الکبری، ۲/۴.

۴. معجم الادباء، ۶/۱۵.

۵. تاریخ ادبیات در ایران، صفا، ۶۴۲/۱.

۶. معجم الادباء، همان‌جا.

۷. تاریخ الاسلام ذهبی، ص ۴۰۱.

۸. وفات‌الاعیان، ۱۱۲/۵.

۹. تبیس ایلیس، ۱۸۴/۱.

۱۰. تاریخ الاسلام ذهبی، همان‌جا.

۱۱. همان، طبقات الشافعیة الکبری، ۵/۲۸۷.

۱۲. تاریخ الاسلام ذهبی، ص ۴۰۲.

۱۳. تهدیب الاسماء، ۲۲۳/۲.

۱۴. تاریخ الاسلام، همان‌جا.

مورد علل نگارش آن سخن خواهیم گفت.

ابوحیان پس از چهار سال که در دستگاه دو وزیر نامور در ری به سر برد و ناامیدانه آن‌جا را ترک کرد، مدتی سرگردان و پنهان ماند، تا این‌که ابوالعرفا مهندس بوزجانی او را به ابوعبدالله حسین بن احمد بن سعدان وزیر صمصام‌الدوله بیوهی معرفی کرد و او به زودی از نزدیکان وی گردید و کتاب الامتاء و المؤانسة را درباره مباحثات خویش با این وزیر دانشمند نگاشت.^{۱۰}

یاقوت درباره ورود ابوحیان در دستگاه ابن سعدان نوشه است که ابوحیان در کتاب الصدیق و الصداقت خود، درباره خویش سخن گفته و برخی مطالب مربوط به زندگانی خود را در آن کتاب باز گفته و از جمله نوشته است: علت نوشتتن کتاب الصدیق و الصداقت آن بود که من راجع به این کتاب و برخی مطالب آن با زید بن رفاعه، سخن گفتم و او آن مطالب را نزد ابن سعدان ابوعبدالله در سال ۹۷۱ق/۳۷۱ م باز گفت، پیش از آن‌که ابن سعدان به وزارت برسد و ابن سعدان مرا در نوشتتن این کتاب ترغیب کرد.^{۱۱}

به نظر بعضی از نویسندهای متاخر، گویا ابوحیان در آغاز در شیراز می‌زیسته و مقدمات عربی رانیز در همان‌جا در محضر ابوسعید سیرافی آموخته است و سپس به بغداد رفته^{۱۲} و بار دیگر در اواخر عمر - چنان‌که یاقوت نیز اشاره کرده - باز به شیراز رفته است. وی به نقل از ابوحیان گوید که: در شیراز بر مدلچی وارد شدم و چون مدتی نزد وی نرفته بودم، این بار که رفتم، کتاب المحاظرات را پس از این دیدار، برای وی تألیف کردم و برای نوشتتن آن بسیار رنج کشیدم.^{۱۳}

به شمار آورده و از ایمان استوار وی سخن گفته است.^۱

یاقوت حموی در وصفی دیگر، او را فردی صوفی منشو دیانت پیشه به شمار آورده که مردمان به دینداری او اعتماد و وثوق داشتند.^۲

توحیدی به عقاید فلاسفه یونان کاملاً آگاه بود، اما مثل استادش ابوسلیمان منطقی، به امکان توافق میان فلسفه و دین اعتقادی نداشت^۳ و مسلماً همین نگرش تند فلسفی او باعث بدگمانی دیگران درباره او شد و لذا وی را به سنتی در عقاید مذهبی متهم کردند. و شبلى گوید: من در عقاید وی چیزی که موجب طعن بر او باشد نیافتم.^۴

دانش گسترده و چیرگی ابوحیان توحیدی در بسیاری از علوم و فنون، دانش طلبان بسیاری را از دور و نزدیک در مجلس درس وی کنار هم گرد آورد و بلند آوازگی وی، دانشجویان را هرجا که می‌رفت، به گرد او جمع می‌کرد. اما نامورترین شاگردان وی را برخی این افراد معرفی کرده‌اند: علی بن یوسف قاضی، محمد بن منصور بن جیکان، عبدالکریم بن محمد داوودی، نصر بن عبدالعزیز مقرئ فارسی، محمد بن ابراهیم بن فارس شیرازی، و ابوسعید عبدالرحمن ممجمة اصفهانی که از او دانش آموختند و حدیث شنیدند.^۵

سفرها و مشاغل

ابوحیان توحیدی ابتدا وارد بغداد شد و مدتی در آن‌جا ماند؛ سپس حوالی سال ۹۷۶ق/۳۶۶ م به ری سفر کرد و مدتی در خدمت ابوالفتح علی بن محمد، معروف به «ابن عمید» و ملقب به «ذوالکفایتین»، وزیر رکن‌الدوله دیلمی و پس از وی به خدمت صاحب بن عباد ابوالقاسم اسماعیل طالقانی اصفهانی درآمد.^۶ گویا ابوحیان در دستگاه این دو وزیر بلند آوازه به شغل کتابت و استنساخ کتب اشتغال داشت، اما به علت تندخوبی و بدزبانی و شاید توقع زیاده از حد به جهت دانش گسترده و تبحر در علوم مختلف و برآورده نشدن حاجات و توقعاتش، از این دو وزیر دانشمند گشست و به گفتة خودش در سال ۹۸۰ق/۳۷۰ م از نزد صاحب بن عباد رفت^۷ و به گفتة این بابی، از ترس کشته شدن به دست این عباد، به دشمنانش پناهنده شد^۸ و کتابی در مذمت و بدگویی از ابن عمید و ابن عباد به نام مثالب الوزیرین یا اخلاق الوزیرین و یا به تعییر یاقوت: ذم الوزیرین، نگاشت^۹ که به تفصیل در

۱. شرح نهج البلاغه ابن ابی الحدید، ۲۶۹/۱۱-۲۷۸.

۲. معجم الادباء، ۵/۱۵.

۳. تاریخ فلسفه ایرانی، ص ۲۳۲.

۴. ملقات الشافعیة الکبری، سیکی، ۲۸۸/۵.

۵. تاریخ الاسلام، ذهبي، ص ۴۰۲.

۶. همان‌جا.

۷. معجم الادباء، ۳۳، ۵/۱۵.

۸. تاریخ الاسلام، ذهبي، ص ۴۰۱.

۹. معجم الادباء، ۲۶، ۸/۱۵.

۱۰. بزرگان نامی پارس، ۹۳/۲.

۱۱. معجم الادباء، ۶/۱۵.

۱۲. دائرة المعارف فارسی، مصاحب، ۲۹/۱.

۱۳. معجم الادباء، ۱۴/۱۵.

آثار و تألیفات

ابوحیان توحیدی آثار و تألیفات فراوانی داشته است که یاقوت هفده عنوان از این آثار را نام برده^۷ و محمد تقی میر نیز به ۲۸ آثر او اشاره کرده است.^۸ از این آثار آنچه چاپ شده عبارت اند از:

۱. الاشارات الالهیه به کوشش عبدالرحمن بدوى (بخش اول) قاهره، ۱۹۵۰ میلادی که بخش‌های جدیدی از آن به کوشش ودادالقاضی در دست چاپ است. همچنین قسمت‌هایی از آن در شرح نهج البلاغه ابن ابیالحدید (۲۶۹/۱۱-۲۷۸) چاپ شده است.

۲. الامتناع والمؤانة به کوشش احمد امین و احمد زین در سه جلد و در قاهره، ۱۳۴۴-۱۳۳۹ قمری.

۳. الرسالة البغدادية به کوشش عبود شالجی، بیروت، ۱۹۸۰ میلادی.

۴. البصائر والذخائر به کوشش احمد امین و احمد صقر، قاهره، ۱۹۵۳ میلادی و به کوشش ابراهیم کیلانی در چهار جلد در ۱۹۶۶ م در دمشق چاپ شده است.

۵. حکایة ابی القاسم البغدادی که نخستین بار آدام متز چاپ کرده و نام مؤلف را ابو مطهر ازدی ذکر نموده است، اما مصطفی جواد در مقاله‌ای با عنوان «حکایة ابی القاسم البغدادی هل هی لابی حیان التوحیدی» که در ۱۹۶۴ میلادی در مجله الاستاذ به چاپ رساند، با دلایلی ثابت کرد که این کتاب از ابوحیان است.

۶. رسالة الحياة گفتاری است در معانی دهگانه حیات. این رساله به همت ابراهیم کیلانی در بیروت، ۱۹۵۱ میلادی ضمن ثلاث رسائل و بار دیگر به کوشش همو، در مجموعه رسائل ابی حیان التوحیدی، به چاپ رسید و کلوداودبر آن را به زبان فرانسه ترجمه و با توضیحاتی در دمشق به سال ۱۹۶۴ میلادی چاپ کرده است.

۱. شد الازار، ص ۱۰۴.
۲. دائرة المعارف فارسی، مصاحب، همانجا، او خود در الامتناع والمؤانة (۱۵۵/۲) اشاره کرده که در ۳۵۳ قمری به حج رفته است.

۳. معجم الادباء، ۱۵/۱۵.

۴. شیرازنامه، ص ۱۰۸.

۵. معجم الادباء، ۱۵/۷.

۶. شد الازار، ص ۵۴.

۷. معجم الادباء، ۱۵/۷-۸.

۸. بزرگان نامی پارس، ۲/۹۶-۹۷.

او به نوشته جنید شیرازی، به نقل از دیلمی، به اهواز نیز سفر کرده و با ابو عبدالله حسین بن احمد، معروف به «بیطار»، در جامع اهواز ملاقات کرده است.^۱ همچنین به مکه و مدینه سفر کرده و سرانجام در اواخر عمر خود، به شیراز بازگشته است.^۲

وفات ابوحیان

ابوحیان توحیدی پس از عمری کوشش و سرگردانی و در به دری، در کمال تهیdestی مرد. به گفته یاقوت، او در محرومیت و تنگدستی به سر می‌برد و از این‌که عمر گرانمایه‌اش را بی‌حاصل صرف کرده بود شکوه می‌کرد و در آثار و تألیفات خویش از فقر و تهیdestی خود بسیار نالیده است.^۳ وی سرانجام در شیراز و گویا در خانقاہ ابوحنیف، دیده از جهان فرو بست و در کنار مزار شیخ کبیر، ابو عبدالله محمد بن حفیف شیرازی، به خاک سپرده شد. به گفته بعضی مزار وی نزدیک تربت شیخ کبیر ابن حفیف است و بر لوح قبر او جمله «هذا قبر ابی حیان التوحیدی البغدادی» نقر شده است.^۴

درباره تاریخ درگذشت ابوحیان اختلاف نظر وجود دارد. برخی درگذشت او را ۳۶۰ و بعضی ۳۸۰ و شماری ۴۰۱ و گروهی ۴۱۴ قمری نوشته‌اند. اما آنچه در کتاب الصدیق و الصداقه آمده و یاقوت آن را نقل و تصریح کرده است که «و هو رجب سنة اعماء»،^۵ خود روشن‌ترین دلیل بر این است که وی تا پس از سال ۴۰۰ قمری زنده بوده است و در این خصوص سال‌های ۳۶۰ و ۳۸۰ قمری یقیناً مردود است. به نوشته جنید شیرازی، که بین او و شیخ الشیوخ ابوالحسین احمد بن محمد بن جعفر بیضاوی، معروف به ابن سالبه (متوفی ۴۱۵ق/۱۰۲۴م) نقاری بود، پس از مرگ ابوحیان، شیخ الشیوخ او را در خواب دید و از او پرسید که خدا با تو چه کرد؟ ابوحیان در جواب وی گفت: على رغم تو مرا بخشدید و شیخ فردای آن شب که وی را در خواب دیده بود به یاران خویش گفت که وی را بر سر قبر ابوحیان ببرند تا بر مزار او نماز بگذارند و دستور داد که لوحی با این نوشته «هذا قبر ابی حیان التوحیدی البغدادی» بگذارند.^۶ از این قرینه معلوم می‌شود که ابوحیان تا پس از ۴۰۱ قمری زنده بوده و بین این سال تا ۴۱۴ قمری و ترجیحاً در همان ۴۱۴ دیده از جهان فرو بسته است.

«گناه من چیست که این مطالب را راجع به این دو نوشته‌ام؟ این چیزی است که من از مشایخ وقت و بزرگان عصر خود شنیده‌ام و آنان این دو وزیر و به‌ویژه ابن عباد را دارای این اوصاف دانسته‌اند و من آن‌ها را در این کتاب گرد آورده‌ام. این تازه‌اندکی است از آنچه شنیده و یا دیده‌ام و بسیاری از مطالب، عیوب و اوصاف زشت آنان را پنهان کرده‌ام که مطلب طولانی نشود و یا این‌که حرمت قلم از میان نزود تا مبادا به ترسیم فواحش و فضایح بپردازم. از این گذشته ممکن است بسیاری از آنچه باید می‌نوشتم و نوشته‌ام، گوش شنوندگان را آزار برساند و از بیان و تکرار آن اکراه داشته باشند. افزون بر این، مطالب مندرج در این کتاب درباره صاحب بن عباد و مطالب وی فقط تا سال ۳۷۰ قمری است که نزد وی بوده‌ام، و گرنه مطالب دیگری نیز بوده است که از من فوت شده و نبوده‌ام و ندیده‌ام».^۴

جالب است که خود او به مسائلی که وی را به نوشنن این کتاب سوق داده، در پایان کتاب اخلاق الوزیرین اشاراتی دارد که بسیار گویا هستند. از جمله این‌که نوشته است: «گناه من چیست اگر چیزهایی را ذکر کرده‌ام که موجب از بین رفتن آمال و آرزوهایم شده‌اند؟ چه این‌که من با امید فراوانی به درگاه این دو تن (ابن عمید و صاحب بن عباد) روی آوردم، در حالی که همه آن امیدها فرو ریخت و چیزی جز طمع از بهره‌مند شدن از کرم آنان مرا به نزد آنان نکشاند و پس از خدمات طولانی که به آنان کردم و وعده‌های پی‌درپی و حسن ظن به این دو نفر، جز خفت و خواری و تنگدستی چیزی نصیب نشد. گویی تنها من باید از خست و بخل آنان بهره ببرم و یا این‌که واجب است تنها با من این گونه رفتار شود».^۵

جالب‌تر این‌که، در خلال حکایات و مطالبی که از ابن عباد نقل می‌کند، دلایل و علل کج‌رفتاری ابن عباد را به‌ویژه با خود، بیان می‌نماید و از این‌که چگونه گهگاه در مقابل ابن عباد ایستاده و سخنان وی را رد کرده و یا مطالبی گفته که خواهایند او نبوده و یا این‌که چگونه از دستورها و خواسته‌های ابن عباد

۷. رسالت السقیفة. ابن ابی الحدید این رساله را در شرح نهج البلاغه (۲۷۱/۱۰-۲۸۵) نقل و تصریح کرده که این رساله در حقیقت ساخته و پرداخته خود ابوحیان است و مطالب آن که بر زبان ابوبکر، عمر، ابوسعید جراح و حضرت علی جاری شده، صحت ندارد. خود ابوحیان بعدها تصریح کرده که این رساله را در مقابله با «رافضه» برساخته است.^۱ قلقشندی نیز این رساله را نقل کرده است.^۲ این رساله یک‌بار در ثلاث رسائل و بار دیگر در مجموعه رسائل ابی حیان چاپ شده است.

۸. الصداقت و الصدقیق. چنان‌که پیش از این اشاره کردیم، ابوحیان این رساله را در ۳۷۱ قمری به درخواست ابن سعدان وزیر آغاز کرد، ولی با شروع وزارت ابن سعدان و اشتغال وی به این امر، رساله ناتمام باقی ماند، تا این‌که در سال ۴۰۰ قمری آن را به اتمام رسانید.^۳ این کتاب بارها در قاهره و از جمله در ۱۹۷۲ میلادی به کوشش علی متولی صلاح منتشر شده است.

۹. رسالت فی العلوم. این رساله را وی در جواب کسی که گفته بود: «منطق راهی در فقه ندارد و فلسفه ربطی به دین ندارد و حکمت را اثری در احکام نیست» نگاشته است. این رساله همراه با ترجمه فرانسه آن در ۱۹۶۴ میلادی توسط مارک برژه و پیش از آن در ۱۳۰۱ قمری در قسطنطینیه، به همراه رساله الصداقت و الصدقیق انتشار یافته است.

۱۰. رسالت فی علم الکتابة، در متن این رساله مؤلف آن ابوحیان ذکر شده، ولی در منابع نامی از آن به میان نیامده است. این رساله نتیجه سال‌ها کار نسخه‌نگاری ابوحیان است و از نخستین آثار در این زمینه است که انواع خط، قلم و کتابت عربی در آن به رشتۀ تحریر درآمده است و یک‌بار به همت روزنال همراه با ترجمه انگلیس در ۱۹۴۸ م و بار دیگر به کوشش ابراهیم کیلانی در ثلاث رسائل (ص ۴۹-۲۷) و نیز در رسائل ابی حیان التوحیدی چاپ شده و ترجمۀ فارسی آن در شماره ۳۴ مجله مشکوہ (مشهد) در ۱۳۷۱ شمسی منتشر شده است.

۱۱. مثالب الوزیرین که یاقوت در یک‌جا آن را به نام ذم الوزیرین و در جایی دیگر با عنوان اخلاق الوزیرین، از آن یاد کرده است. به ادعا و تصریح خود ابوحیان، وی این کتاب را در مقابله با کج‌رفتاری ابن عمید و صاحب بن عباد و در هجو این دو وزیر نگاشته و در توجیه این عمل خود، گفته است که

۱. سیر اعلام البلاء، ۱۲۲/۱۷-۱۲۳.

۲. صحیح الانبیاء، ۲۲۷/۱-۲۴۷.

۳. معجم الادباء، ۱۵/۱۵-۱۶.

۴. اخلاق الوزیرین، ص ۴۹۳؛ معجم الادباء، ۱۵/۳۳.

۵. همان‌جا.



دو. رسالة الحياة که در شماره شش بدان اشاره شد.
سه. رسالة في العلوم که در شماره نه بررسی شد.
چهار. رسالة في علم الكتابة که در شماره ده به آن اشاره شد.
پنج. رسالة الى ابی الفتح بن العمید.
شش. رسالة الى ابی الوفاء المهندسی البوزجانی.
هفت. رسالة الى الوزیر ابی عبدالله العارض.
هشت. رسالة الى القاضی ابی سهل علی بن محمد.
چهار رسالت اخیر نیز به همراه سایر رساله‌هایی که در
بندهای «یک، دو، سه و چهار» اشاره کردیم، یکجا در این
مجموعه در قاهره و در ۱۹۵۱ میلادی انتشار یافته است.
البته برخی از این رساله‌ها مانند رسالت ابی القاضی ابی سهل علی
بن محمد پیش از این در برخی منابع نیز چاپ شده است.^۲
جز این آثار که چاپ شده، برخی از آثار دیگر وی هنوز
به صورت خطی باقی مانده است از جمله:
یک. الحج العقلی اذا ضاق الفضاء عن الحج الشرعی که جمعی
همین کتاب را دلیل بر الحاد وی دانسته‌اند؛ زیرا این کتاب مشابه
نوشته‌های حسین بن منصور حلاج در کتاب حج فقرای اوست.^۳
محمد کردعلی از کتابی به نام الحجیج تأییف ابوحیان
توحیدی نام می‌برد که در مجموعه‌ای از کتب ابوحیان، نام
برده که نسخه‌ای از آن در لنینگراد موجود است^۴ و زکریا
ابراهیم، گرچه خود این نسخه را ندیده، اما آن را همان کتاب
الحج العقلی معرفی کرده است.^۵
دو. الرد علی ابن جنی فی شعر المتنی که نسخه‌ای از آن در
کتابخانه حلب موجود است.^۶
سه. رسالة في التسويق الى الحياة الدائمة و البقاء السرمد، فؤاد
سید گفته است که نسخه‌ای از این کتاب در دارالکتب قاهره
موجود است.^۷
چنان‌که اشاره کردیم، ابوحیان آثار دیگری نیز داشته است
که حداقل از ۲۸ اثر او در منابع نامی آمده است؛ از آن جمله:
یکم. الرسالة في اخبار الصوفیه که گویا در طبقات اهل

۱. اخلاق الوزیرین، ص ۵۰، ۵۵، ۷۹، ۸۵، ۸۶، ۸۷، ۱۵۱، ۱۵۹، ۳۱۱ و موارد دیگر.

۲. معجم الادباء، ۱۵-۱۶/۲۰.

۳. روضات الجنات، ۸/۹۳-۹۴.

۴. امراء البيان، ۲/۴۹۹.

۵. ابوحنان الترجي ادیب الفلسفه، ص ۱۱۲-۱۱۳.

۶. دائرة المعارف بزرگ اسلامی، ۳/۴۱۶.

۷. فهرست المخطوطات، فؤاد سید، قاهره، ۱/۳۸۳.

سرپیچی کرده و وی آن را توهینی به خود دانسته است. این‌ها
مطلوبی است که در همه جای کتاب اخلاق الوزیرین مطرح
شده. افزون بر این، ابوحیان از حس انتقام‌جویی خود درباره
ابن عباد و رفتارش با او پرده برداشته و تصریح کرده است که
چون وی با من این گونه رفتار کرد، من هم با نوشتن این
مطلوب و مثالب وی، از او انتقام گرفتم و آتش در نهاد وی
برافروختم. وی بعد در توجیه کار خود اظهار داشته که پیش
از من بسیاری از علماء بوده‌اند که دست به چنین کاری زده
و افراد دیگر و یا دشمنانشان را هجو کرده‌اند و من نخستین
نفر نیستم و مطمئن هستم که بازگفتن نقایص و مثالب
و زشتکاری‌های افراد بخیل و منافق، غیبت کردن از آن‌ها
نیست، بلکه واجب است که زشتی‌های آن‌ها را باز بگوییم.^۱
این کتاب یکبار در ۱۹۶۱ میلادی به کوشش ابراهیم
کیلانی، به نام مثالب الوزیرین در دمشق و بار دیگر به نام اخلاق
الوزیرین، به کوشش محمد تاویت طنجی به چاپ رسیده است.
۱۲. المقابسات. این اثر در فاصله سال‌های ۳۶۰ تا ۳۹۰
قمری گردآوری و تأییف شده و شامل ۱۰۶ مجلس از نوع
محافل فلسفی سده چهارم قمری است که با حضور ابوسليمان
منظقی و ابوالفتح نوشجانی و جز اینان تشکیل شده است.
درباره این کتاب محققوان اسلامی و غربی مطالعات
و تحقیقات فراوانی انجام داده‌اند. این کتاب یکبار در ۱۲۳۴
قمری در بمبیتی، به کوشش ملک الكتاب شیرازی و بار دیگر
در مصر به کوشش حسن سندوبی و در ۱۳۴۷ قمری چاپ
شده و پس از آن بارها و از جمله به کوشش محمد توفیق
حسین در بغداد در ۱۹۷۰ م انتشار یافته است.
۱۳. الهوامل والشوامل کتابی که در ری و در زمانی که
ابوحیان در دربار ابن عمید به سر می‌برده، تأییف شده است
و شامل پرسش‌ها (الهوامل) و پاسخ‌هایی (الشوامل) است که میان
ابوحیان و ابوعلی مسکویه، فیلسوف و مورخ مشهد دو کتابدار
ابن عمید، مبادله شده است. این کتاب در قاهره به کوشش احمد
امین و احمد صقر در ۱۹۵۱ میلادی انتشار یافته است.
۱۴. رسائل ابی حیان التوحیدی. این رسائل را ابراهیم کیلانی
از منابع مختلف گردآورده و با همین عنوان به چاپ رسانده
که شامل رساله‌هایی است مانند:
یک. رسالة السقیفة که پیش از این در شماره هفت به آن
اشارة کردیم.

علت آوارگی و زندگی سراسر رنج و مخفیانه، نگاهداشتن آن همه کتاب برایش مشکل بوده است.

ابوحیان با همه شیفتگی که به کتاب و کتابت داشت، در آخر عمر کتاب‌هایی را که خود نوشته بود آتش زد و از میان برد. علت این کار وی یا کم فایده بودن کتاب‌هایش بوده است، چنان‌که برخی به این مطلب تصریح کرده‌اند، یا آن‌که گمان می‌کرده پس از وی قدر کتاب‌هایش را ندانند و یا این‌که مطالعه کنندگان آثارش نتوانند به درستی مطالب مندرج در آنها را دریابند.^{۱۱}

ابوحیان خود در جواب اعتراض قاضی ابوسهل علی بن محمد، یکی از دوستانش، که وی را برای آتش زدن کتاب‌هایش سرزنش کرده و رشتی کارش را به رخ وی کشیده بود به تفصیل سخن‌گفته است که به اختصار به برخی از نکات آن نامه اشاره می‌کنیم: او در این نامه از این‌که کتاب‌های نفیس و مهم خویش را به آتش کشیده و یا آن‌ها را در آب شسته بود، عذرخواهی کرده و سپس اشاره کرده است که: این کتاب‌ها و رساله‌ها، حاوی اصنافی از علوم مهم، سری و مشکل و برخی از علوم آشکار بوده‌اند. اما آن علوم سری و مشکل را چون کسی نیافتم که به حقیقت و کنه آن‌ها راغب و واقف شود، مصلحت بود که از میان برود. اما آن کتاب‌ها که حاوی علوم آسان و آشکار بودند نیز به کسی برخوردم که طالب آن باشد؛ بنابراین فایده‌ای برای بقای آن‌ها متصور نبود و همان بهتر که از میان می‌رفت. پس از آن می‌گوید: من بیشتر این کتاب‌ها را برای مردم نوشته و تهیه کرده بودم و از سه حال بیرون نبود: یا من این کتاب‌ها را برای بیان و آشکار کردن عیوب‌ها، رشت‌کاری‌ها

۱. میر اعلام البلا، ۱۲۳/۱۷.

۲. تک: الامتناع والموانسة، ۱۰۵/۲، المقابلات، ص ۲۱۲؛ الصدقة والصدق، ص ۲۹۲؛ البصائر والذخائر، ۳۴۲/۱، ۴۶۶/۳، ۴۶۰؛ رسالتة في العلوم ابوجیان، ص ۱۱-۲.

۳. معجم الادباء، ۲۷/۳، ۱۵۱-۱۵۰/۸، ۲۹-۲۷.

۴. ذیل تجارب الامم، محمد بن حسین ره دراوری، ص ۷۷-۷۵؛ ابوجیان التوجیحی ادب الفلسفۃ، ذکریا ابراهیم، ص ۱۱۳.

۵. معجم الادباء، ۱۴/۱۵.

۶. همان، ۷.

۷. همان، ۸-۷.

۸. همان.

۹. همان.

۱۰. روضات الجنات، ۹۴/۸.

۱۱. معجم الادباء، ۱۶/۱۵؛ بغية الوعاة، ۱۹۲/۲.

تصوف است؛ چنان‌که ذهبی نیز اشاره دارد که وی کتابی بزرگ در تصوف حکما و زهاد فلاسفه دارد.^۱ از سنخ مطالب آن، فقراتی در آثار خود ابوحیان باقی مانده است.^۲

دوم. تقریط الجاحظ. این رساله را ابوحیان به علت شیفتگی به جاگذیز تألیف کرده است. یاقوت پاره‌های مفصلی از این کتاب را ذیل احوال جاحظ، ابوسعید سیرافی و احمد بن داود دینوری نقل کرده است.^۳

سوم. الزلفی یا الزلفة. این کتاب نیز اکنون در دست نیست، اما مورد استفاده برخی از مؤلفان قرار گرفته است و برخی از مطالب آن را نقل کرده‌اند.^۴

چهارم. المحاظرات و المناظرات که در فاصله سال‌های ۳۸۲-۳۸۳ قمری برای ابوالقاسم مدلجی، وزیر صمصام‌الدوله دیلمی، در شیراز تألیف شده و مجموعه‌ای از مباحث ادبی و لغوی را دربردارد.^۵

پنجم. ریاض‌العارفین که درباره مسائل عرفانی و تصوف است.^۶
ششم. الرسالة في صلات الفقهاء في المناظرة.^۷

هفتم. الرسالة البغدادية.^۸

نهم. الرسالة في الحنين الى الاوطان.^۹

شیفتگی ابوحیان به کتاب

ابوحیان توحیدی به علم، عالمان، کتاب و کتابت و استنساخ کتب، عشق می‌ورزید و با این‌که در فقر و تنگدستی زندگی می‌کرد و روزگار با وی مساعدت نداشت، شیفتگی کتاب و کتابت بود و در تمامی دوران زندگی خود، به این کار اشتغال داشت. نوشته‌اند که وقتی مرکب‌هایی را که در کار تألیف و تصنیف مصرف کرده بود وزن و محاسبه کردند، به چهارصد رطل رسید^{۱۰} و این رقم بسیار بالایی است و نشان‌دهنده شیفتگی او به کتاب و کتابت است.

نکته‌ای که این مسئله را تأیید می‌کند آن است که با این‌که ابوحیان توحیدی در اواخر عمر که گرفتار یأس و نومیدی شد و همه آثار خویش را به آتش کشید و از میان برد، اما این همه آثار هنوز از وی باقی مانده است. در منابع اشاره‌ای به این مطلب نشده، اما می‌توان از شواهد و قرایین به خوبی دریافت که شخصیتی مانند ابوحیان با آن‌همه پرکاری در نویسنده و استنساخ کتاب‌های بی‌شمار و سفرهای گوناگون علمی و پژوهشی، صاحب کتابخانه‌ای بزرگ بوده است و شاید به

افراد آزمند، عاشق طلا و نقره نیست؟ و آیا دوستدار کتاب
شاهدتی با گرداورنده ثروت ندارد؟

آن گاه به افرادی اشاره می‌کند که پیش از وی بوده‌اند
و کتاب‌های خویش را از میان برده‌اند و او نخستین کسی از
این دسته افراد نیست، بلکه افراد بسیاری سرمشق او در این کار
بوده‌اند، از جمله:

۱. ابو عمر بن علاء از بزرگان علماء که با همه زهد آشکار
و پارساپی، کتاب‌هایش را در زمین دفن کرد که اثری از آن‌ها
باقی نماند.

۲. داود طایی که یکی از بهترین بندگان خدا بود در زهد،
فقه و عبادت و به او تاج الائمه می‌گفتند و او با این مقام بلند،
کتاب‌هایش را به دریا ریخت.

۳. یوسف بن اسپاط که از دانشمندان بود و با همه فضل
و دانش که داشت، کتاب‌هایش را به غاری در کوه برد و در
آن‌جا قرار داد و در غار را مسدود کرد.

۴. ابو سلیمان دارانی که از بزرگان علماء بود، با این حال
کتاب‌هایش را در تنور می‌ریزد و به آتش می‌کشد، سپس می‌گوید:
شما را به آتش می‌کشم؛ زیرا نزدیک است که مرا به آتش بکشید.

۵. سفیان ثوری که از زهاد زمانه و فقیهان بزرگ روزگار
خویش بود و هزار جزو از نوشته‌هایش را به باد داد و گفت:
کاش دستم قطع می‌شد و حرفی نمی‌نوشتم.

۶. ابوسعید سیرافی، سید علماء و شیخ و استاد من که به
فرزندش محمد در وصیت نامه‌ای چنین گفت:

من برای تو کتاب‌هایم را باقی گذاشتم که به وسیله آن‌ها
بهترین‌ها را انتخاب کنم. پس اگر دیدی این نوشته‌ها
و کتاب‌ها به تو خیانت می‌کنند و به گمراهی می‌کشانند، آن‌ها
را طعمه آتش بنما و از میان ببر.^۱

این نکات که معلوم است از عمق جان ابوحیان برآمده،
به خوبی شیفتگی وی را به آثارش و کتاب نشان می‌دهد،
بهویژه که آن‌ها را فرزندان خویش و دوستان بسیار صمیمی
و باوفای خود می‌داند و تا چه اندازه به سبب از بین بردن
آن‌ها متأثر است.

و هجو مردم نوشته بودم یا برای ریاست طلبی و برتری خویش
و اظهار فضل و دانش خود و یا به منظور رسیدن به جاه
و مقام؛ پس همه را حرام کردم و آتش زدم. شکی هم ندارم که
از میان بردن و آتش زدن این کتاب‌ها، کاری پسندیده و نیکو
بوده است و کراحت دارم که این موضوع حجتی بر ضد من
باشد؛ زیرا من با دست خویش کتاب‌هایی را که مانند فرزندی
نجیب، دوستی با صفا، مصاحبی نزدیک، پیروی ادیب و رئیسی
بزرگ و مهربان بودند از میان برده‌ام و بر من سخت بود که
این کتاب‌ها در اختیار کسانی قرار گیرد که با آن‌ها بازی کنند
و به وسیله آن‌ها مرا برای اشتباهاتی که مرتکب شده‌ام، دشنام
مطالعه آن‌ها مرا برای اشتباهاتی که مرتکب شده‌ام، دشنام
و تمسخر خویش قرار دهنده و سرزنش کنند و کمبودها
و عیب‌های مرا آشکار سازند.

بعد می‌افزاید: ممکن است بپرسی که چرا تا به این حد به
مردم بدین هستی و سوءظن داری؟ باید بگوییم که پس از
آن‌همه برخوردها با این مردم و تجربیاتی که به دست آوردم
و پس از این‌که با بیشتر آنان زیستم، این گمان به یقین تبدیل
شد که پس از مرگم نیز چنین خواهد بود. این کتاب‌ها را که
ثمرة سال‌ها رنج و مارت بود، در میان این مردم باقی
می‌گذاشتم، در حالی که بیست سال در جوارشان زیستم و از
هیچ‌کس از آن‌ها دوستی و محبت ندیدم و از هیچ‌کدام از آن‌ها
حفظ حرمت خویش نیافتم. من در میان آنان با آن همه
شهرتی که داشتم و با حق معرفتی که درباره من داشتند و به
خوبی به ارزش علمی من و کارهایم واقف بودند، در بیشتر
دوران زندگی گرسنه بودم؛ چنان‌که مجبور می‌شدم از
سبزی‌های صحراء بخورم و نزد همگان گرسنگی خویش را
پنهان سازم و گاه کار من به جایی می‌رسید که بر اثر گرسنگی
می‌بایست مروت و جوانمردی و مناعت خویش را برای به
دست آوردن لقمه نانی بفروشم و یا برای رسیدن به نام و نان،
تن به ریا کاری بدhem و خلاصه به کارهایی دست بزنم که برای
انسان آزاده دردآور است و پسندیده نیست که آن‌ها را به قلم
بیاورم و بنویسم. تو خود حال و هوای مردم زمانه را به عیان،
در صبح و شام مشاهده می‌کنی، بنابراین موجبی برای شک در
کاری که کرده‌ام وجود ندارد.

سپس می‌گوید: مگر بین گرداورنده کتاب با جمع کنندگان
طلا و نقره تفاوتی وجود دارد؟ و آیا شیفتۀ کتاب، همانند

۱. معجم الادباء، ۱۵/۱۵-۲۳؛ الكتاب العربي المخطوط و علم المخطوطات، ۲۶۶-۲۶۷.